

CAI EA

P71F

#31-1972

DOCS R

ACL-1



CANADA

MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

# PUBLICATIONS DIFFUSÉES À L'ÉTRANGER

CATALOGUE No 31

1972

## AVANT-PROPOS

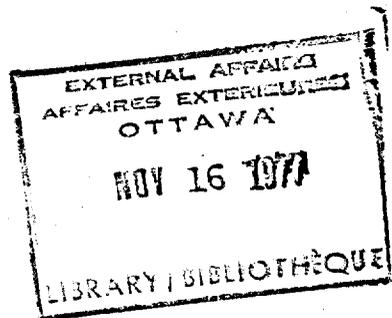
Le présent catalogue de publications éditées en français par le ministère des Affaires extérieures se compose de deux parties.

Les publications dont le titre figure à la Partie I sont distribuées gratuitement, en dehors du Canada, aux particuliers et aux organismes intéressés. Un exemplaire en est envoyé sur demande par la Direction de l'information du Ministère ou par l'ambassade ou le consulat le plus proche.

Les publications inscrites à la Partie II ne sont pas gratuites mais sont expédiées franc de port. Les commandes, accompagnées d'un chèque ou mandat établi à l'ordre du Receveur général du Canada, doivent être adressées à Information Canada, 171, rue Slater, Ottawa, K1A 0S9, Canada.

On peut obtenir sur demande un catalogue de publications anglaises.

Publié avec l'autorisation  
de  
l'honorable Mitchell Sharp  
secrétaire d'État aux Affaires extérieures



## PARTIE 1

### PUBLICATIONS DISTRIBUÉES GRATUITEMENT

(Vous trouverez le bulletin de commande à la page 19)

#### BULLETIN HEBDOMADAIRE CANADIEN

Un résumé des actualités canadiennes.

#### DÉCLARATIONS ET DISCOURS\*

Discours de Canadiens éminents sur les affaires intérieures et internationales.

#### PAGES DOCUMENTAIRES\*

Documentation de fond sur le Canada.

#### RAPPORT ANNUEL

Ce rapport a trait à l'activité du ministère des Affaires extérieures pour chaque année civile. Il donne un compte rendu de l'activité du Ministère au Canada et à l'étranger dans les sphères politique, économique, juridique, consulaire et administrative et dans le domaine de l'information. Il comporte diverses annexes: Organisations intergouvernementales dont fait partie le Canada, Conférences internationales auxquelles le Canada s'est fait représenter officiellement, et Accords internationaux auxquels le Canada a été partie.

#### REGARDS SUR LE CANADA

Brochure avec illustrations en couleurs accompagnées de courts textes.

#### VOICI LE CANADA

Brochure illustrée en couleurs sur le Canada: la géographie, les habitants, l'histoire, l'industrie et le commerce, les sciences et les arts etc.

#### REPRODUCTIONS\*

Articles sur le Canada tirés de publications diverses.

\* Les sujets traités dans ces diverses séries sont énumérés dans les pages qui suivent, le sigle PD désignant les Pages documentaires, DD les Déclarations et Discours et R les Reproductions (le chiffre indique le numéro, ainsi DD 71/7 veut dire N° 7 des Déclarations et Discours de 1971). Les titres sont groupés par sujets (eux-mêmes énumérés par ordre alphabétique) afin de faciliter les recherches. L'index est suivi d'une autre liste qui constitue un classement par numéro (voir p. 10 à 17).

## INDEX

### AFFAIRES CULTURELLES (*voir aussi* ÉDUCATION)

- Conseil des Arts, Le, PD 122
- Francophonie: Porte ouverte sur l'avenir, La, DD 71/28
- Langues de la diplomatie canadienne, Les, DD 68/13
- Muse du Nord, La, R 1
- Projet de loi sur les langues officielles, DD 68/18
- Québec dans le monde — mythe ou réalité? Le, DD 68/10
- Radio au Canada, La, PD 27
- Stephen Leacock, PD 127
- Télédiffusion par câble au Canada, La, PD 125
- Télévision au Canada, La, PD 80

### AFFAIRES EXTÉRIEURES (*voir aussi* AFFAIRES CULTURELLES, AMÉRIQUE LATINE, CHINE, COMMERCE, DÉFENSE, DROIT INTERNATIONAL, ÉTATS-UNIS *et* EUROPE)

- Canada dans la communauté mondiale, Le, DD 72/2
- Canada dans le monde, Le, DD 68/17
- Canada dans un monde nouveau, Le, DD 72/3
- Canada et l'Afrique, Le, DD 66/8
- Canada et la communauté mondiale, Le, DD 69/11
- Canada et l'évolution des relations internationales, Le, DD 71/26
- Canada, puissance moyenne dans un monde en évolution, Le, DD 69/16
- Canada revoit sa politique étrangère, Le, DD 70/15
- Entretiens du premier ministre avec les dirigeants soviétiques, DD 71/17
- Ministère des Affaires extérieures, Le, PD 69
- Période de changement pour l'Europe et l'OTAN, Une, DD 69/25
- Perspectives de la politique étrangère, DD 70/1
- Point de vue du Canada sur les propositions de règlement en Tunisie, Le, DD 71/29
- Politique étrangère et les provinces, La, DD 69/18
- Politique étrangère du Canada et le tiers-monde, La, DD 70/12
- Progrès de la coopération entre le Canada et l'Afrique francophone, DD 66/36
- Quelques éléments de la politique étrangère du Canada, DD 70/9
- Regard neuf sur les relations du Canada avec l'Europe, DD 69/24
- Relations du Canada avec l'Europe, Les, DD 69/1
- Rôle des puissances moyennes dans un monde en évolution, DD 69/3
- Saisie du *Pueblo*, La, DD 68/5
- Situation en Afrique du Sud, La, DD 71/3
- Vers la justice, la concorde, la collaboration et la compréhension entre les peuples, DD 69/10
- Vers un règlement pacifique au Moyen-Orient, DD 71/13
- Visite au Moyen-Orient, DD 69/20
- Visite de M. Sharp à Paris et à Bonn, DD 70/2
- Visite du premier ministre en Union soviétique, DD 71/16
- Visite en Afrique, DD 71/12

### AFRIQUE (*voir* AFFAIRES EXTÉRIEURES)

**AIDE EXTÉRIEURE** (*voir aussi* AFFAIRES EXTÉRIEURES, COMMERCE et NIGÉRIA)

Aide extérieure du Canada, L', PD 86

Aide extérieure: les priorités du Canada, L', DD 71/7

Secours aux réfugiés pakistanais en Inde, DD 71/27

**ALLEMAGNE** (*voir* AFFAIRES EXTÉRIEURES)

**AMÉRIQUE LATINE**

Amérique latine et le Canada: associés au sein d'un hémisphère, L', DD 69/13

Canada et l'Amérique latine: où en sommes-nous? Le, DD 69/12

Canada et l'Amérique latine: une période de mutuelle découverte, Le, DD 70/10

Vers une intensification des rapports du Canada avec l'Amérique latine, DD 71/14

**ARTS** (*voir* AFFAIRES CULTURELLES)

**BILINGUISME** (*voir* AFFAIRES CULTURELLES)

**CAMBODGE**

Cambodge, Le, DD 70/8

**CHINE**

Établissement de relations diplomatiques avec la République populaire de Chine, DD 70/19

**COMMERCE** (*voir aussi* AFFAIRES EXTÉRIEURES)

A la recherche d'une nouvelle stratégie industrielle, DD 72/8

Blé canadien, Le, PD 19

Canada et la surtaxe américaine, Le, DD 71/23

Canada et le Pacifique, Le, DD 69/9

Canada face à l'élargissement du Marché commun-I, Le, DD 70/17

Canada face à l'élargissement du Marché commun-II, Le, DD 70/18

Commerce canadien dans un monde en évolution, Le, DD 70/7

Commerce du Canada avec le Japon, Le, DD 72/4

Commerce du Canada avec les pays en voie de développement, Le, DD 70/16

Indépendance et interdépendance, DD 72/6

Missions ministérielles, instruments de promotion commerciale, Les, DD 72/7

Nécessité de la consultation et de la coopération à l'OCDE, La, DD 71/19

Nouvel examen de l'Accord canado-américain sur l'automobile, DD 69/17

## COMMERCE (*Suite*)

- Perspectives des échanges internationaux, DD 71/20
- Revue de l'économie du Canada en 1968 et perspectives de 1969, DD 69/2
- Revue de l'économie du Canada en 1969 et perspectives de 1970, DD 70/4
- Revue de l'économie du Canada en 1970 et perspectives de 1971, DD 70/25
- Revue de l'économie du Canada en 1971 et perspectives de 1972, DD 72/1
- Rôle du Canada dans l'économie des échanges mondiaux, Le, DD 70/21

## COMMONWEALTH

- Canada et la Grande-Bretagne dans un Commonwealth en évolution, Le, DD 67/16
- Canada et le Commonwealth, Le, DD 71/11
- Canada et les Antilles du Commonwealth, Le, DD 70/22
- Commonwealth, Le, PD 95
- Commonwealth dans les années soixante-dix, Le, DD 71/4
- Conférence des chefs de gouvernement du Commonwealth à Singapour – I, La, DD 71/5
- Conférence des chefs de gouvernement du Commonwealth à Singapour – II, La, DD 71/6
- Point de vue canadien sur le Commonwealth, Un, DD 71/1
- Rôle du Commonwealth, Le, DD 69/5

## COMMUNICATIONS (*voir* AFFAIRES CULTURELLES)

## CONSTITUTION ET GOUVERNEMENT (*voir aussi* UNITÉ NATIONALE)

- Cabinet fédéral du Canada, Le, PD 50
- Conseil du Trésor du Canada, Le, PD 79
- Constitution et Gouvernement du Canada, PD 70
- Élections générales, Les, PD 109
- Gouverneur général du Canada, Le, PD 12
- Lieutenants-gouverneurs et premiers ministres des provinces, etc., PD 74
- Modification de la constitution canadienne, La, PD 113
- Sous-ministres des ministères du gouvernement fédéral, PD 124

## COOPÉRATIVES

- Mouvement coopératif au Canada, Le, PD 57

## DÉFENSE

- Ministère de la Défense nationale, Le, PD 28
- Politique de défense pour le Canada, Une, DD 69/7
- Politique étrangère et notre politique de défense, Notre, DD 69/8

## DÉFENSE (*Suite*)

Principes directeurs de la politique de défense du Canada, Les,  
DD 68/22

Restructuration des Forces armées du Canada, La, DD 69/15

## DÉSARMEMENT

Droit et le contrôle des armements appliqués au fond des mers, Le,  
DD 69/19

## DROIT INTERNATIONAL (*voir aussi* DÉSARMEMENT)

Droit et les affaires internationales, Le, DD 69/6

Élargissement des limites des eaux territoriales, DD 70/6

Évolution actuelle du droit international et de la politique étrangère de  
Canada, DD 71/10

Promulgation de lignes de fermeture des pêches, DD 70/26

## ÉCONOMIE (*voir* COMMERCE *et* RICHESSES NATURELLES)

## ÉDUCATION (*voir aussi* AIDE EXTÉRIEURE)

Enseignement au Canada, L', PD 45

Études universitaires au Canada, PD 117

Universités et collèges du Canada, PD 106

## ÉNERGIE ATOMIQUE (*voir aussi* MAINTIEN DE LA PAIX)

Recherche atomique au Canada, La, PD 78

## ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

Perspective internationale d'une future participation du Canada aux  
programmes spatiaux, DD 70/20

## ÉTATS-UNIS (*voir aussi* COMMERCE)

Nationalisme économique, Le, DD 72/5

Une grande et puissante communauté, DD 71/22

Sauvegarde de notre identité canadienne, La, DD 66/22

## EUROPE (*voir aussi* AFFAIRES EXTÉRIEURES *et* COMMERCE)

Canada et la nouvelle Europe, Le, DD 70/24

Visite de M. Sharp en Europe, DD 70/23

## FÉDÉRALISME (*voir* AFFAIRES CULTURELLES, AFFAIRES EXTÉRIEURES *et* UNITÉ NATIONALE)

## FEMME (*voir aussi* POPULATION)

Améliorer la condition de la femme, DD 71/9

## FINANCES

Fiscalité au Canada, La, PD 105

## FRANCE (*voir* AFFAIRES EXTÉRIEURES)

## JAPON (*voir* COMMERCE)

## LOGEMENT

Logement au Canada, Le, PD 101

## MAINTIEN DE LA PAIX

Énergie nucléaire et paix mondiale, DD 71/18

Ordre et la sécurité dans le monde, L', DD 70/11

Vers le maintien de l'ordre dans le monde, DD 68/14

## NATIONS UNIES (*voir aussi* AFFAIRES EXTÉRIEURES, AIDE EXTÉRIEURE, COMMERCE, DÉSARMEMENT *et* MAINTIEN DE LA PAIX)

Apport financier du Canada aux Nations Unies, PD 93

Avenir du Sud-Ouest africain, L', DD 66/41

Canada et l'Organisation de l'aviation civile internationale, Le, PD 88

Canada et l'Organisation internationale du Travail, Le, PD 85

Canada et l'Organisation météorologique mondiale, Le, PD 87

Canada et l'Organisation mondiale de la santé, Le, PD 91

Canada et l'Organisation pour l'alimentation et l'agriculture, Le, PD 121

Canada et les Nations Unies, Le, DD 68/15

Déclaration du Canada dans le cadre de la discussion générale à la 24<sup>e</sup> session de l'Ass. gén. de l'ONU, DD 69/14

ONU: son passé, son avenir, L', DD 70/13

Organismes politiques des Nations Unies et la diplomatie multilatérale, Les, DD 68/12

Rôle des Nations Unies dans le progrès international: l'apport canadien, DD 67/11

Traduire une cause commune en une action commune, DD 70/14

Un tournant dans l'histoire de l'ONU, DD 71/25

## NIGÉRIA

Canada et la situation nigériane, Le, DD 68/19

Canada et le conflit au Nigéria, Le, DD 68/20

Problème du secours à la région sécessionniste du Nigéria-I, Le, DD 69/21

Problème du secours à la région sécessionniste du Nigéria-II, Le, DD 69/22

Problème du secours à la région sécessionniste du Nigéria-III, Le, DD 69/23

## OTAN (*voir aussi* AFFAIRES EXTÉRIEURES)

Maintenir la solidarité de l'Alliance nord-atlantique, DD 71/24

## OTAN (*Suite*)

OTAN dans la perspective canadienne, L', DD 69/4  
Réunion spéciale des ministres de l'OTAN, DD 68/21

## PAKISTAN (*voir AIDE EXTÉRIEURE*)

## POLLUTION (*voir aussi DROIT INTERNATIONAL*)

Canada et la prévention de la pollution, Le, DD 70/3  
Préservation de l'Arctique canadien, La, DD 70/5  
Rapport de la CMI sur la pollution, DD 71/2

## POPULATION

Esquimaux du Canada, Les, PD 71  
Femme au Canada, La, PD 99  
Indiens du Canada, Les, PD 68  
Recensement, Le, PD 59

## RELATIONS EST-OUEST

Canada face à l'invasion de la Tchécoslovaquie, Le, DD 68/16

## RICHESSES NATURELLES (*voir aussi POLLUTION*)

Administration des forêts de la Couronne au Canada, PD 98  
Eaux du Canada, Les, PD 123  
Faune du Canada, La, PD 108  
Gaz naturel et son rôle dans l'économie canadienne, Le, R 18  
Parcs nationaux du Canada, Les, PD 104

## RHODÉSIE (*voir AFFAIRES EXTÉRIEURES*)

## SANTÉ ET BIEN-ÊTRE (*voir aussi POLLUTION et SPORT*)

Santé et bien-être au Canada, PD 94

## SCIENCES (*voir aussi ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE et POLLUTION*)

Conseil national de recherches du Canada, Le, PD 61  
Coopération dans l'application industrielle de la science et de la  
technologie, La, DD 71/8  
Liaison par diffusion, La, R 3

## SPORT

Hockey sur glace, sport canadien par excellence, Le, PD 114  
Santé et le sport amateur au Canada, La, PD 120

## TCHÉCOSLOVAQUIE (*voir RELATIONS EST-OUEST*)

**TRANSPORTS** (*voir aussi* DROIT INTERNATIONAL)

National-Canadien, Le, PD 111  
Pacifique-Canadien, Le, PD 110  
Route transcanadienne, La, PD 82  
Voie maritime du Saint-Laurent, La, PD 40

**UNITÉ NATIONALE** (*voir aussi* AFFAIRES CULTURELLES)

Canada et la francophonie, Le, DD 67/7  
Canada français dans la relance du pays, Le, DD 67/42  
Événements d'octobre 1970, Les, DD 71/15  
Heure des graves décisions, L', DD 68/4  
Réalizations dans le domaine des droits de l'homme, DD 67/43

**URSS** (*voir* AFFAIRES EXTÉRIEURES)

**VIETNAM**

Visites officielles d'un fonctionnaire canadien à Hanoi en 1964 et 1965,  
DD 71/21

**DIVERS**

Garde côtière canadienne, La, PD 119  
Gendarmerie royale du Canada, La, PD 48

## LISTE

### PAGES DOCUMENTAIRES

- N<sup>o</sup> 12 Le gouverneur général du Canada (avril 1971)  
19 Le blé canadien (janvier 1967)  
27 La radio au Canada (janvier 1970)  
40 La Voie maritime du Saint-Laurent (novembre 1963)  
45 L'enseignement au Canada (janvier 1970)  
48 La Gendarmerie royale du Canada (février 1964)  
50 Le Cabinet fédéral du Canada (janvier 1971)  
57 Le mouvement coopératif au Canada (1971)  
59 Le recensement (octobre 1964)  
61 Le Conseil national de recherches du Canada (octobre 1970)  
68 Les Indiens du Canada (mai 1970)  
69 Le ministère des Affaires extérieures (décembre 1971)  
70 Constitution et Gouvernement du Canada (juin 1964)  
71 Les Esquimaux du Canada (mai 1967)  
74 Lieutenants-gouverneurs, premiers ministres des provinces etc. (1971)  
78 La recherche atomique au Canada (mai 1967)  
79 Le Conseil du Trésor du Canada (avril 1971)  
80 La télévision au Canada (janvier 1970)  
82 La route transcanadienne (janvier 1970)  
85 Le Canada et l'Organisation internationale du Travail (juillet 1969)  
86 L'aide extérieure du Canada (mars 1971)  
87 Le Canada et l'Organisation météorologique mondiale (octobre 1969)  
88 Le Canada et l'Organisation de l'aviation civile internationale  
(juillet 1969)  
91 Le Canada et l'Organisation mondiale de la santé (décembre 1965)  
93 Apport financier du Canada aux Nations Unies (septembre 1970)  
94 Santé et bien-être au Canada (juillet 1969)  
95 Le Commonwealth (mars 1971)  
99 La femme au Canada (juillet 1967)  
101 Le logement au Canada (janvier 1967)  
104 Les parcs nationaux du Canada (janvier 1972)  
105 La fiscalité au Canada (février 1970)  
106 Universités et collèges du Canada (mars 1970)  
108 La faune du Canada (mai 1967)  
109 Les élections générales (mai 1968)  
110 Le Pacifique-Canadien (avril 1967)  
111 Le National-Canadien (mai 1967)  
113 La modification de la constitution canadienne (février 1964)  
114 Le hockey sur glace, sport canadien par excellence (mai 1964)  
117 Études universitaires au Canada (janvier 1972)  
119 La Garde côtière canadienne (décembre 1965)  
120 La santé et le sport amateur au Canada (novembre 1967)  
121 Le Canada et l'Organisation pour l'alimentation et l'agriculture  
(avril 1968)

## PAGES DOCUMENTAIRES (*Suite*)

- 122 Le Conseil des Arts du Canada (mai 1968)
- 123 Les eaux du Canada (janvier 1969)
- 124 Sous-ministres des ministères du Gouvernement fédéral (octobre 1970)
- 125 La télédiffusion par câble au Canada (janvier 1970)
- 126 La mise en valeur du Grand Nord canadien ne fait que commencer (juin 1970)
- 127 Stephen Leacock (juillet 1970)
- 128 Le ministère de la Défense nationale (mai 1971)

## REPRODUCTIONS

- R 1 La muse du Nord, de Robertson Davies, *Holiday*, avril 1964
- R 3 La liaison par diffusion, de Brant Ducey, *Au fil du rail*, octobre 1964
- R 18 Le gaz naturel et son rôle dans l'économie canadienne, *Lettre commerciale de la Banque de commerce*, octobre 1971

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS

- |         |   |   |
|---------|---|---|
| N° 66/8 | Le Canada et l'Afrique  | L'hon. Paul Martin,<br>Toronto, 19 février      |
| 66/22   | Sauvegarde de notre identité<br>canadienne                              | Le très hon. L.B. Pearson,<br>Montréal, 19 mai  |
| 66/36   | Coopération entre le Canada et<br>l'Afrique francophone                 | L'hon. Paul Martin,<br>Montréal, 2 septembre    |
| 66/41   | L'avenir du Sud-Ouest africain  | L'hon. Paul Martin,<br>Nations Unies, 7 octobre |
| 67/7    | Le Canada et la francophonie  | L'hon. Paul Martin,<br>Montréal, 11 mars        |
| 67/16   | Le Canada et la Grande-Bretagne<br>dans un Commonwealth en<br>évolution | L'hon. Paul Martin,<br>Londres, 21 avril        |
| 67/42   | Le Canada français dans la<br>relance du pays                           | L'hon. Paul Martin,<br>Montréal, 7 décembre     |
| 68/4    | L'heure des graves décisions  | Le très hon. L.B. Pearson,<br>Ottawa, 5 février |

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS (suite)

- |       |  |  |
|-------|--|--|
| 68/5  | La saisie du <i>Pueblo</i>   | L'hon. Paul Martin,<br>Chambre des communes,<br>29 janvier         |
| 68/10 | Le Québec dans le monde;<br>mythe ou réalité?                                    | M. Marcel Cadieux,<br>Montréal, 2 mars                             |
| 68/12 | Les organismes politiques des<br>Nations Unies et la diplomatie<br>multilatérale | L'hon. Paul Martin,<br>New York, Nations Unies,<br>21 mai          |
| 68/13 | Les langues de la diplomatie<br>canadienne                                       | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Ottawa, 26 août                          |
| 68/14 | Vers le maintien de l'ordre<br>dans le monde                                     | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Toronto, 7 juin                          |
| 68/15 | Le Canada et les Nations<br>Unies - 1968   | L'hon. Mitchell Sharp,<br>New York, Nations Unies,<br>9 octobre    |
| 68/16 | Le Canada face à l'invasion<br>de la Tchécoslovaquie                             | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Winnipeg, 13 octobre                     |
| 68/17 | Le Canada dans le monde  | Le très hon. P.-E. Trudeau,<br>Ottawa, 29 mai                      |
| 68/18 | Projet de loi sur les langues<br>officielles                                     | Le très hon. P.-E. Trudeau,<br>Chambre des communes,<br>17 octobre |
| 68/19 | Le Canada et la situation<br>nigériane   | Le très hon. P.E. Trudeau,<br>Chambre des communes,<br>26 novembre |
| 68/20 | Le Canada et le conflit au<br>Nigéria  | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Chambre des communes,<br>26 novembre     |
| 68/21 | Réunion spéciale des ministres<br>de l'OTAN                                      | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Ottawa, 3 décembre                       |
| 68/22 | Principes directeurs de la poli-<br>tique de défense du Canada                   | L'hon. Léo Cadieux,<br>Ottawa, 3 décembre                          |

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS (suite)

- |       |  |  |
|-------|--|--|
| 69/1  | Les relations du Canada avec l'Europe  | L'hon. Mitchell Sharp, Hull, (Qué.), 3 janvier                 |
| 69/2  | Revue de l'économie du Canada en 1968 et perspectives de 1969                        | L'hon. J.-Luc Pepin, Ottawa, 31 décembre 1968                  |
| 69/3  | Le rôle des puissances moyennes dans un monde en évolution                           | L'hon. Mitchell Sharp, Université Carleton, Ottawa, 20 février |
| 69/4  | L'OTAN dans la perspective canadienne  | L'hon. Mitchell Sharp, Université de Calgary, 1er mars         |
| 69/5  | Le rôle du Commonwealth  | Le très hon. P.-E. Trudeau, Chambre des communes, 20 janvier   |
| 69/6  | Le droit et les affaires internationales   | L'hon. Mitchell Sharp, Toronto, 4 mars                         |
| 69/7  | Une politique de défense pour le Canada  | Le très hon. P.-E. Trudeau, Ottawa, 3 avril                    |
| 69/8  | Notre politique de défense et notre politique étrangère                              | Le très hon. P.-E. Trudeau, Calgary, 12 avril                  |
| 69/9  | Le Canada et le Pacifique  | L'hon. Mitchell Sharp, Tokyo, 15 avril                         |
| 69/10 | Vers la justice, la concorde, la collaboration et la compréhension entre les peuples | L'hon. Mitchell Sharp, Toronto, 5 mai                          |
| 69/11 | Le Canada et la communauté mondiale  | L'hon. Mitchell Sharp, Toronto, 3 juin                         |
| 69/12 | Le Canada et l'Amérique latine: où en sommes-nous?                                   | M. Jean-Pierre Goyer, Toronto, 12 juin                         |
| 69/13 | L'Amérique latine et le Canada, associés au sein d'un hémisphère                     | L'hon. Mitchell Sharp, Toronto, 24 août                        |

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS (suite)

- |       |   |   |
|-------|---|---|
| 69/14 | Déclaration du Canada dans le cadre de la discussion générale, à la 24e session de l'Ass. gén. de l'ONU | L'hon. Mitchell Sharp,<br>New York,<br>29 septembre                 |
| 69/15 | La restructuration des Forces armées du Canada  | L'hon. Léo Cadieux,<br>Ottawa, 19 septembre                         |
| 69/16 | Le Canada, puissance moyenne dans un monde en évolution   | L'hon. Mitchell Sharp,<br>New York, 20 octobre                      |
| 69/17 | Nouvel examen de l'Accord canado-américain sur l'automobile   | L'hon. Jean-Luc Pepin,<br>Toronto, 23 octobre                       |
| 69/18 | La politique étrangère et les provinces   | M. Jean-Pierre Goyer,<br>Chambre des communes,<br>30 octobre        |
| 69/19 | Le droit et le contrôle des armements appliqués au fond des mers  | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Toronto, 5 novembre                       |
| 69/20 | Visite au Moyen-Orient  | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Chambre des communes,<br>19 novembre      |
| 69/21 | Le problème du secours à la région sécessionniste du Nigéria - I  | Le très hon. P.-E. Trudeau,<br>Chambre des communes,<br>25 novembre |
| 69/22 | Le problème du secours à la région sécessionniste du Nigéria - II                                       | Le très hon. P.-E. Trudeau,<br>Chambre des communes,<br>27 novembre |
| 69/23 | Le problème du secours à la région sécessionniste du Nigéria - III                                      | M. Jean-Pierre Goyer,<br>Chambre des communes,<br>27 novembre       |
| 69/24 | Regard neuf sur les relations du Canada avec l'Europe   | M. Jean-Pierre Goyer,<br>Paris, 10 décembre                         |
| 69/25 | Une période de changement pour l'Europe et l'OTAN   | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Chambre des communes,<br>8 décembre       |

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS (suite)

70/1	Les perspectives de la politique étrangère	L'hon. Mitchell Sharp, Edmonton, 17 janvier
70/2	Visite de M. Sharp à Paris et à Bonn	L'hon. Mitchell Sharp, Chambre des communes, 9 avril
70/3	Le Canada et la prévention de la pollution	Le très hon. P.-E. Trudeau, Toronto, 15 avril
70/4	Revue de l'économie du Canada en 1969 et perspectives de 1970	L'hon. Jean-Luc Pepin, Ottawa, 31 décembre, 1969
70/5	La préservation de l'Arctique canadien	L'hon. Mitchell Sharp, Chambre des communes, 16 avril
70/6	Élargissement des limites des eaux territoriales	L'hon. Mitchell Sharp, Chambre des communes, 17 avril
70/7	Le commerce canadien dans un monde en évolution	L'hon. Jean-Luc Pepin, Brantford, Ontario, 16 avril
70/8	Le Cambodge	L'hon. Mitchell Sharp, Chambre des communes, 1er mai
70/9	Quelques éléments de la politique étrangère du Canada	L'hon. Mitchell Sharp, Bucarest, 3 juin
70/10	Le Canada et l'Amérique latine: une ère de mutuelle découverte	M. Jean-Pierre Goyer, Washington, 30 juin
70/11	L'ordre et la sécurité dans le monde	L'hon. Mitchell Sharp, Ottawa, 24 août
70/12	La politique étrangère du Canada et le tiers-monde	L'hon. Mitchell Sharp, Toronto, 18 septembre
70/13	L'ONU: son passé, son avenir	L'hon. Mitchell Sharp, New York, 14 octobre

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS (*suite*)

- |   |   |
|---|---|
| 70/14 Traduire une cause commune en une action commune  | L'hon. Mitchell Sharp,<br>New York, 24 septembre              |
| 70/15 Le Canada revoit sa politique étrangère   | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Ottawa, 27 octobre                  |
| 70/16 Le commerce du Canada avec les pays en voie de développement                              | L'hon. J.-L. Pepin,<br>Windsor, 6 novembre                    |
| 70/17 Le Canada face à l'élargissement du Marché commun (I)                                     | L'hon. J.-L. Pepin,<br>Chambre des communes,<br>1er décembre  |
| 70/18 Le Canada face à l'élargissement du Marché commun (II)                                    | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Bruxelles, 1er décembre             |
| 70/19 Établissement de relations diplomatiques avec la République populaire de Chine            | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Chambre des communes,<br>13 octobre |
| 70/20 Perspectives internationales d'une future participation du Canada aux programmes spatiaux | L'hon. C.M. Drury,<br>Montréal, 17 novembre                   |
| 70/21 Le rôle du Canada dans l'économie des échanges mondiaux                                   | L'hon. E.J. Benson,<br>Vancouver, 16 novembre                 |
| 70/22 Le Canada et les Antilles du Commonwealth   | L'hon. Paul Martin,<br>Sénat, 8 décembre                      |
| 70/23 Visite de M. Sharp en Europe  | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Chambre des communes,<br>9 décembre |
| 70/24 Le Canada et la nouvelle Europe   | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Ottawa, 14 décembre                 |
| 70/25 Revue de l'économie du Canada en 1970 et perspectives de 1971                             | L'hon. J.-L. Pepin,<br>Ottawa, 31 décembre                    |
| 70/26 Promulgation de lignes de fermeture des pêches  | L'hon. Jack Davis,<br>Chambre des communes,<br>18 décembre    |

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS *(suite)*

71/1	Un point de vue canadien sur le Commonwealth	Le très hon. P.-E. Trudeau, Ottawa, 5 janvier
71/2	Rapport de la Commission mixte internationale sur la pollution	L'hon. Mitchell Sharp, Chambre des communes, 14 janvier
71/3	La situation en Afrique du Sud	Le très hon. P.-E. Trudeau, Singapour, 20 janvier
71/4	Le Commonwealth dans les années soixante-dix	Le très hon. P.-E. Trudeau, Singapour, 21 janvier
71/5	La Conférence des chefs de gouvernement du Commonwealth à Singapour (I)	Le très hon. P.-E. Trudeau, Chambre des communes, 1er février
71/6	La Conférence des chefs de gouvernement du Commonwealth à Singapour (II)	Le très hon. P.-E. Trudeau, Chambre des communes, 2 février
71/7	L'aide extérieure: les priorités du Canada	M. Paul Gérin-Lajoie, Ottawa, 4 février
71/8	La coopération dans l'application industrielle de la science et de la technologie	L'hon. J.-L. Pepin, Chambre des communes, 4 février
71/9	Améliorer la condition de la femme	Le très hon. P.-E. Trudeau, Toronto, 3 mars
71/10	Évolution actuelle du droit international et de la politique étrangère du Canada	L'hon. Mitchell Sharp, Montréal, 29 mars
71/11	Le Canada et le Commonwealth	M. A. Ouellet, Winnipeg, 17 mars
71/12	Visite en Afrique	L'hon. Mitchell Sharp, Chambre des communes, 22 mars
71/13	Vers un règlement pacifique au Moyen-Orient	L'hon. Mitchell Sharp, Chambre des communes, 1er avril

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS (suite)

- |       |   |  |
|-------|---|--|
| 71/14 | Vers une intensification des rapports du Canada avec l'Amérique latine  | M. A. Ouellet,<br>San José, Costa Rica,<br>15 avril            |
| 71/15 | Les événements d'octobre 1970   | M. A. Ouellet,<br>New York, 15 février                         |
| 71/16 | Visite du premier ministre en Union soviétique                          | Le très hon. P.-E. Trudeau,<br>Chambre des communes,<br>28 mai |
| 71/17 | Entretiens du premier ministre Trudeau avec les dirigeants soviétiques  | Le très hon. P.-E. Trudeau,<br>Chambre des communes,<br>28 mai |
| 71/18 | Énergie nucléaire et paix mondiale                                      | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Genève, 6 septembre                  |
| 71/19 | La nécessité de la consultation et de la coopération à l'OCDE           | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Paris, 8 juin                        |
| 71/20 | Perspectives des échanges internationaux                                | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Paris, 8 juin                        |
| 71/21 | Visites officielles d'un fonctionnaire canadien à Hanoï en 1964 et 1965 | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Chambre des communes,<br>17 juin     |
| 71/22 | Une grande et puissante communauté                                      | M. M. Cadieux,<br>Princeton, 25 mai                            |
| 71/23 | Le Canada et la surtaxe américaine                                      | L'hon. Mitchell Sharp,<br>New York, 21 septembre               |
| 71/24 | Maintenir la solidarité de l'Alliance nord-atlantique                   | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Ottawa, 27 septembre                 |
| 71/25 | Un tournant dans l'histoire de l'ONU                                    | L'hon. Mitchell Sharp,<br>New York, 29 septembre               |
| 71/26 | Le Canada et l'évolution des relations internationales                  | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Toronto, 6 novembre                  |
| 71/27 | Secours aux réfugiés pakistans en Inde                                  | L'hon. Mitchell Sharp,<br>Chambre des communes,<br>17 novembre |

## DÉCLARATIONS ET DISCOURS (*suite*)

71/28	La Francophonie: porte ouverte sur l'avenir	Le très hon. P.-E. Trudeau, Ottawa, 11 octobre
71/29	Le point de vue du Canada sur les propositions de règlement en Tunisie	L'hon. Mitchell Sharp, Chambre des communes, 1er décembre
72/2	Le Canada dans la communauté mondiale	L'hon. Mitchell Sharp, Toronto, 14 janvier
72/3	Le Canada dans un monde nouveau	L'hon. Mitchell Sharp, Vancouver, 17 janvier
72/4	Le commerce du Canada avec le Japon	L'hon. J.-Luc Pepin, Tokyo, 24 janvier
72/5	Le nationalisme économique	L'hon. Mitchell Sharp, New York, 3 février
72/6	Indépendance et interdépendance	L'hon. Mitchell Sharp, St-Jean (Terre-Neuve), 25 février
72/7	Les missions ministérielles: instruments de promotion commerciale	L'hon. J.-Luc Pepin, Montréal, 6 mars
72/8	A la recherche d'une nouvelle stratégie industrielle	L'hon. J.N. Turner, Toronto, 4 avril
72/9	Le Canada crée un nouveau lien avec l'Amérique latine	Le sénateur Paul Martin, Quito, 10 mai
72/10	Caractère unique des relations économiques Canada-États-Unis	L'hon. Mitchell Sharp, Buffalo, N.Y., 9 mai
72/11	La politique commerciale du Canada dans un monde multipolaire	L'hon. Mitchell Sharp, Vancouver, 11 mai
72/12	Le service étranger du Canada	M. Marcel Cadieux, Boston, 14 mars
72/13	Les investissements étrangers	L'hon. J.-Luc Pepin, Victoria, 8 mai

**BULLETIN DE COMMANDE**

**CATALOGUE DE PUBLICATIONS DIFFUSÉES À L'ÉTRANGER**  
**N° 31, 1972 - PREMIÈRE PARTIE (Distribution gratuite)**

..... Direction de l'Information  
ou Ministère des Affaires extérieures,  
(Mission) Ottawa, K1A 0G2, Canada

Veillez m'adresser les publications suivantes:

**BULLETIN HEBDOMADAIRE CANADIEN** (donner le numéro):

**DÉCLARATIONS ET DISCOURS** (donner le numéro):

**PAGES DOCUMENTAIRES** (donner le numéro):

**RAPPORT ANNUEL** (indiquer l'année):

**REPRODUCTIONS** (donner le numéro):

*On peut obtenir de l'ambassade ou du consulat le plus proche (voir ci-haut) les publications suivantes:*

**REGARDS SUR LE CANADA**

**VOICI LE CANADA**

Prière de porter mon nom aux listes d'envoi des publications suivantes:

Bulletin hebdomadaire canadien	<input type="checkbox"/>	Déclarations et Discours	<input type="checkbox"/>
		Rapport annuel	<input type="checkbox"/>
Pages documentaires	<input type="checkbox"/>	Reproductions	<input type="checkbox"/>

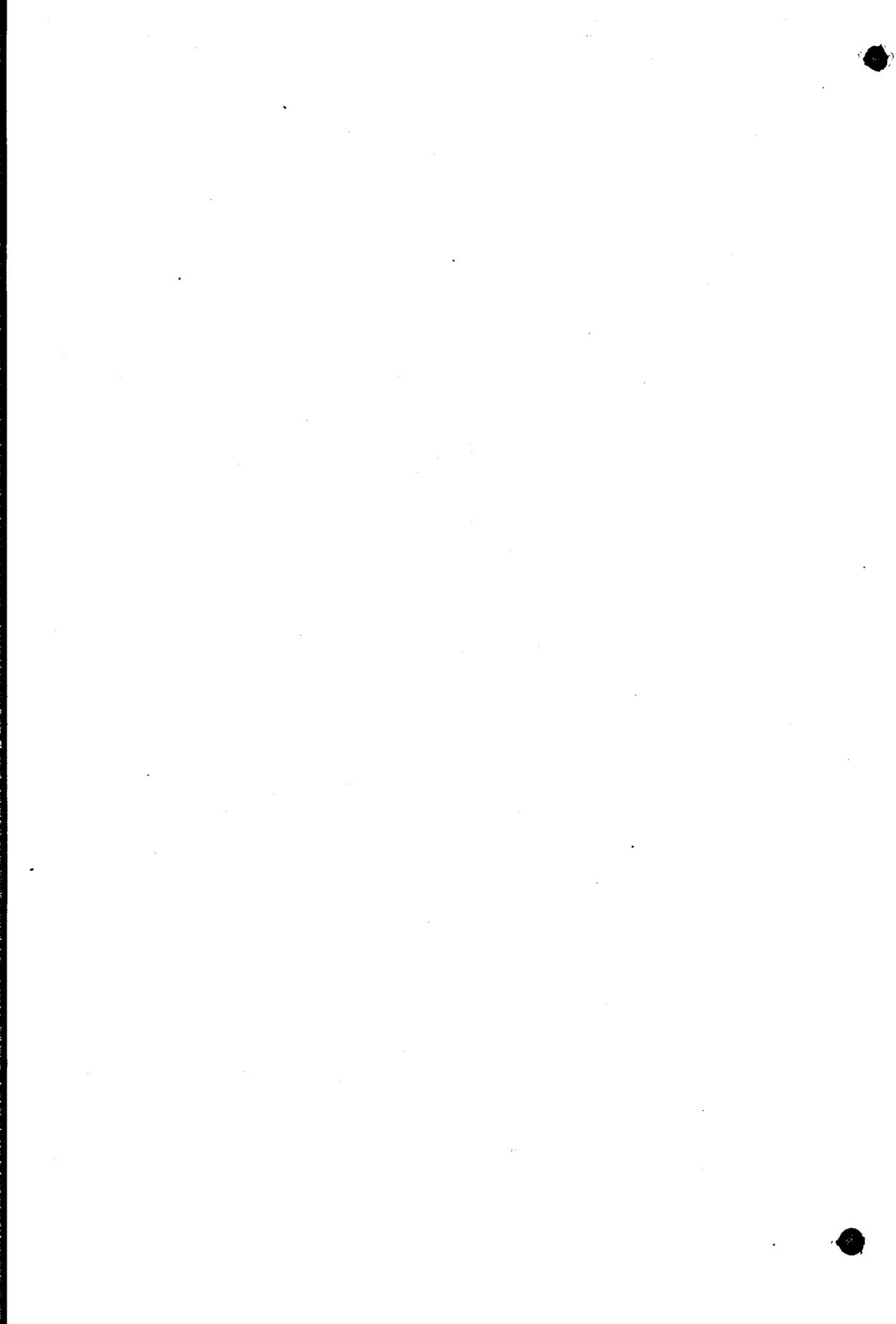
Nom .....

(en lettres moulées)

Adresse .....

.....

DÉTACHER ICI



## PARTIE II

### PUBLICATIONS NON GRATUITES

(Bulletin de commande, page 25)

(Les chèques ou mandats-poste doivent être faits en devises canadiennes, à l'ordre du Receveur général du Canada)

	Prix Canada, États-Unis et Mexique	Prix Autres pays
<b>PERSPECTIVES INTERNATIONALES</b>		
<p>Cette revue bimestrielle renferme des articles sur l'actualité internationale et les relations extérieures du Canada.</p>		
Abonnement annuel .....	\$3.50	\$4.00
L'exemplaire .....	.75	1.00
<b>POLITIQUE ÉTRANGÈRE AU SERVICE DES CANADIENS</b>		
<p>Série de six brochures, sous étui cartonné, rédigées d'après la récente étude de la politique étrangère. La principale brochure porte le titre de la série et les cinq autres sont intitulées: <i>Amérique latine, Nations Unies, Le Pacifique, Europe et Développement international.</i></p>		
La série se vend .....	3.00	3.35
Chaque brochure .....	.50	.55
<b>DOCUMENTS D'ÉTAT</b>		
Vol. 1 Documents sur les relations extérieures du Canada, 1909-1918 .....	10.00	11.05
Vol. 2 Documents sur les relations extérieures du Canada: La Conférence de la Paix, Paris, 1919 .....	5.00	5.55
Vol. 3 Documents sur les relations extérieures du Canada, 1919-1925 .....	12.00	13.15
Vol. 4 Documents sur les relations extérieures du Canada, 1926-1930 .....	12.75	14.00

On peut se procurer auprès d'Information Canada, Ottawa K1A 0S9, cette collection permanente de volumes sur l'histoire des relations extérieures du Canada telle que la révèlent les archives du Ministère.

## LIVRES BLANCS

Ces brochures constituent un recueil de déclarations et de documents importants.

	Prix Canada, États-Unis et Mexique	Prix Autres pays
Le Canada et la crise coréenne (septembre 1950)	.25	.30
Documents sur la crise coréenne (janvier 1951) ..	.25	.30
La crise du Moyen-Orient (décembre 1956) .....	.75	.85
Débats sur le désarmement, 1957 .....	.35	.40

## DOCUMENTS

Fédéralisme et relations internationales .....	1.00	1.25
Fédéralisme et conférences internationales sur l'éducation .....	.75	.90

## RAPPORTS DU RECUEIL DES CONFÉRENCES\*

Les rapports de cette collection ont trait aux diverses Conférences internationales auxquelles le Canada a participé.

1954 Le Canada et les Nations Unies, 1953- 1954 .....	.75	.85
1957 Le Canada et les Nations Unies, 1956- 1957 .....	.75	.85
1958 Le Canada et les Nations Unies, 1957 .....	.75	.85
1964 Le Canada et les Nations Unies, 1963 .....	.75	.85
1966 Le Canada et les Nations Unies, 1965 .....	1.00	1.10

## RECUEIL DES TRAITÉS

Textes des traités et autres accords internationaux auxquels le Canada est devenu partie. Cette collection comporte environ 20 fascicules par an. Ils sont en vente à Information Canada, Ottawa, K1A 0S9. ....

	.35	.40
--	-----	-----

\* La publication de ce rapport a pris fin avec la brochure de 1966.

## REPRÉSENTANTS DU CANADA À L'ÉTRANGER

Répertoire bilingue des bureaux diplomatiques, consulaires et commerciaux du Canada à l'extérieur. Pour tout renseignement concernant la fréquence des livraisons et le prix de cette publication, prière de s'adresser à Information Canada, Ottawa, K1A 0S9, Canada.

## CORPS DIPLOMATIQUE ET REPRÉSENTANTS CONSULAIRES ET AUTRES AU CANADA

Répertoire bilingue des missions diplomatiques à Ottawa et des bureaux consulaires et commerciaux des autres pays au Canada. Pour tout renseignement concernant la fréquence des livraisons et le prix de cette publication, prière de s'adresser à Information Canada, Ottawa, K1A 0S9.

# BULLETIN DE COMMANDE

## CATALOGUE DE PUBLICATIONS N° 31, 1972 – PARTIE II

Information Canada, 171, rue Slater,  
Ottawa, K1A 0S9, Canada.

Veillez trouver ci-joint une remise de .....  
Prière de m'adresser les publications suivantes du ministère des Affaires  
extérieures.

Montant

PERSPECTIVES INTERNATIONALES (abonnement annuel): .....

RAPPORTS DU RECUEIL DES CONFÉRENCES: .....

Autres publications: .....

Total .....

Nom .....

(en lettres moulées)

Adresse .....

NOTA: Si la publication que vous avez commandée est épuisée, on retiendra votre  
commande jusqu'à la prochaine réimpression.

DÉTACHER ICI

